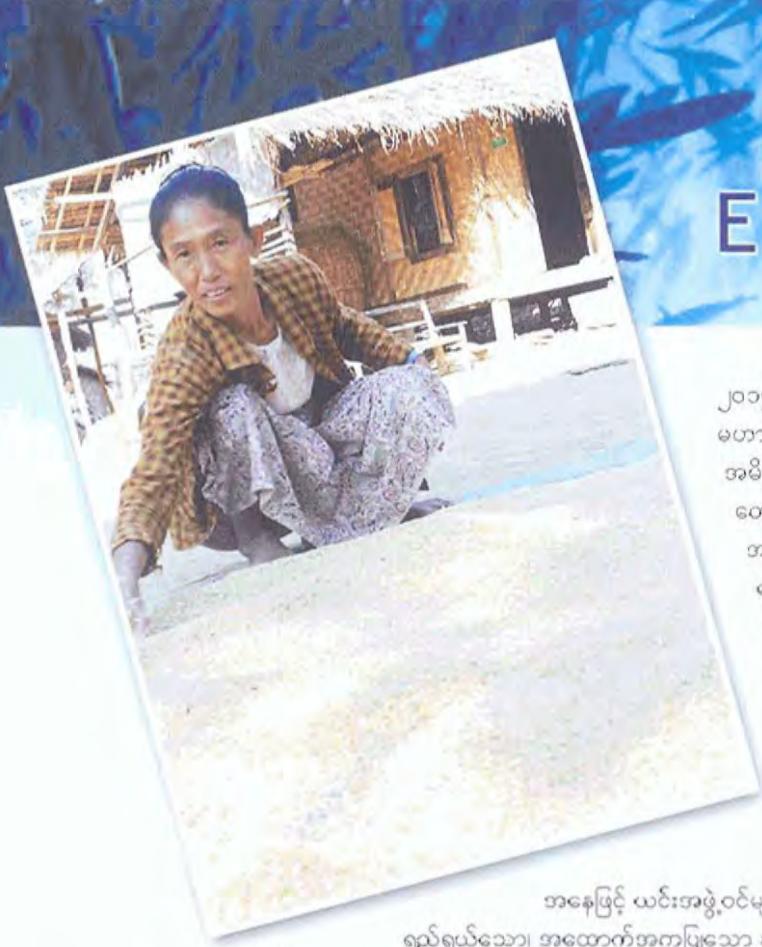


ତା: ଫୁଲ୍ ରିକ୍ସ୍ ଫୂଲ୍ ମୁଁ ମୁଁ ପେଇନ୍: ଖେଳଣ ଗୁର୍ବ ରେ: ଆପ୍ଟ୍.

Food Security Working Group



Editorial



ယနေ့မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် ဆင်ခဲ့ခြင်းပါးသူ ဦးရေ ၆၆ ရာခိုင်နှစ်းကို
၂၀၁၅ ခုနှစ်တွင် ၁၆ ရာခိုင်နှစ်းသို့ လျှော့ချိုင်ရေအတွက် ရည်မှန်းချက်
မဟာတူဘာ နေ့ပါးပူးဘာများ ခုမှုတ်ဆောင်ခွဲကဲ သို့သို့သည်။ ကျိုးပို့တော်ကြီး
အမြန်မာနိုင်ငံတော်ကြီး သည် ၁၇၈၆၌ ပြည်တို့မြို့တော်သော ဒီမိုကရေးနိုင်ငံ
တော်သာ်ကြီး သို့သို့ ဦးတည်လျှောက်လျှောက်ခြင်း ဖြစ်ပါသည်။ မြည်သူတို့၏
အကျိုးပို့ဆောက်အစိတ်ကယ်၍ မြန်မာပြည်သူတို့တော်ကြော်သူကဲ
သော ရှင်သန်မှုပုံစံရရှိရန် များစွာအရေးကြီးလျေလေသည်။ မြန်မာနိုင်ငံ၏
စားနာရိရိက္ခာလုပ်မှုသည် သို့နှေ့အတွက်နှစ်းကျေသင်းခြင်း၊ ရိရိက္ခာအေးနှစ်း
မြို့တော်လာခြင်း၊ ရာသီဥုံ ပြောင်းလဲမှုခြော့သူ သာဘဏေးအွန်ရာတ်
များနှင့် ပိုမိုရင်ဆိုင်လာရခြင်း၊ ယယ်ယာသာဝါးကဏ္ဍထုတ်လုပ်မှု
ကုန်စွာလုပ်မှု အေးကျက်ဆိုင်ရာမူဝါဒများ သို့မဟုတ်မှုရိုရန်လိုအပ်ခြင်း၊ တောင်
သူငယ်များ၏ ပိုသာစုဝင်များ ဘဝလျှော့ခြင်းမြို့တော်သောနဲ့ လုပ်အပ်ခြင်း
စသည့် အချက်တို့ပေါ်တွင် များစွာတည်ဖို့နေပေသည်။

ଜାଫେଟ୍‌ରୁ ଯଦିଃ ଆପ୍ତେ ଦିନ ମୂର୍ଖ ଶୁଣ୍ଡ ଆପ୍ତେ ଦିନ ମହାରୀ କୁ ମୂର୍ଖ ଅନ୍ତରେ ଲାହ ଫର୍ମି କିମ୍ବା ହୁଲ୍ବୁ ଦେଇବିତିକା ତାଙ୍କ ଫେରନ୍ତି ଏବଂ ଶ୍ରୀମଦ୍‌ଭଗବତରେ ବ୍ୟାଖ୍ୟାତ ହେବାରେ ଏବଂ ଶ୍ରୀମଦ୍‌ଭଗବତରେ ବ୍ୟାଖ୍ୟାତ ହେବାରେ

ယခုနှစ် ကဗျာဘဏ္ဍာန်ပိုရိုဘင်း အသေးပိုပိုနှစ်အညီ တားပိုပိုရိုဘင်းမှုလုလှု ဖူးပေါင်းအသေးပိုပိုရိုဘင်းလှုယာကဗျာတို့၌ လုပ်အသေးပိုပိုရိုဘင်းရည်မှန်း၍ ပေါ်ပိုပိုရိုဘင်းမှုအား သရုပ်ဖော်တင်ဆက်ခြင်းမှားအပြင် စကားရည်လွှဲပြောပွဲမှုးကို ထိုက်ဝန်းစွာကျင်းပအသေးပိုပိုရိုဘင်းနှင့်ဖူးပေါင်းလိုပါသည်။ ထိုအပြင် “အရင်းအမြစ်နှင့် လုပ်ဟန်ကိုယ်ဖက်အဖွဲ့အစည်းမှား ပေါင်းစုံမြှုမြှုပဲလုပ်ကို ခြင်းဖြင့် မြောက်လိုက်ငဲ့၏ တားပိုပိုရိုဘင်းမှုလုလှု ရရှိစေရန် စိမ်ကို၏” ၏ အဖွဲ့ဝင်ကော်မှုလုပ်ရုံးအေးမြေားပြုကိုလည်း အဖွဲ့ဝင်တို့၏ တက်ကြွောပါဝင်မြှုပြင် အသေးပိုပိုရိုဘင်းကျင်းပို့မြှုပြင်းပြုပါသည်။ သို့ပြင်ပါ၍ တားပိုပိုရိုဘင်းမှုလုလှု ဖူးပေါင်းအသေးပိုပိုရိုဘင်းအစီအစဉ်မှုးကို အဖွဲ့ဝင်မှုး၏ အင်အားဖြင့် အိမ်ကမ္ဘာလိုပ်ထား၍ နိုင်တော်အထိုးမှ အကိုယ့်တူ ပူးပေါင်းအသေးပိုပိုရိုဘင်းရွက်သောအဖွဲ့မှား၊ အိုးရှုမဟုတ်သည့် အဖွဲ့အစည်းမှား သင်ကြားရေး၊ သတေသန၊ ပုဂ္ဂလိက အသိုင်းအပိုင်းနှင့် တားပိုပိုရိုဘင်းဖူးလုပ်ငန်းတွေ ကွန်ယက်အဖွဲ့မှုးနှင့် လုပ်ကိုယ်အသေးပိုပိုရိုဘင်းရွက်၏ ပွဲစုံလင်း ပြင်သာသော အတွေးအခေါ် အယူအဆမှုးကို နှုတ်သွေ့လျက် “တစ်ယောက်အား ယူသော်မရ တစ်ယောက်အားနှင့် ယူသော်ရှုံး၏” ဟူသော စကားအတိုင်း ပိုင်းဝန်းကြေးအားထဲတို့ကြပါရန် တို့ကိုတွေ့နှုံးအသေးပိုပိုရိုဘင်းလိုက်ရပါသည်။

လယ်သဟာသမဂ္ဂအဖွဲ့အစည်းအတွက် လယ်ယာင်ပြောဒေသနိုင်ရာ
အပိုင်းချင်သင်တန်း ၁၁ - ၁

အပြင်ဖွင့်သင်တန်း ၈ - ၁

အရင်အဖြစ်နှင့်လုပ်ကိုယ်စောင်အဖွဲ့အစည်းများ၊ ပါရီးခုံးမှုပ်လုပ်ကိုင်ပြုင်နှင့်
ပို့ဆောင်ရေး စားပိုက်ကျော်ပုံ ရရှိစေရန် ထိပ်ကိုနှိမ်နိုင်သူ့ အမြတ်အမြတ် ၁၆

ပါတ်ပုံပြင်း ၈ - ၁၀ FSWG Previous Events ၈ - ၁၀

www.english-test.net

မျှော်မှန်းချက်

မြန်မာနိုင်ငံဘတ်၏ ဦးတော်နေထိုင်ကြသော အမျိုးသမီး၊ အမျိုးသမီးနှင့် ကလေးသူငယ်များအားလုံး တက်ကြပျက်ကျန်းမာသော ရှင်သန်မှူးပုံစံရေးနှင့်အတွက် ရှိခိုခဲ့သူနှင့် ဦးမျှေးဆုံးပေါ်ပို့ဆိုင်ရာတို့အရှည်လေဟင်္ဂရီရှိပြီး အန္တရာယ် ကင်းရှင်းသော အဟာရပြည့်ဝသည့် ရွှေချယ်လို့ရာ အသာဆောင်း ရရှိခြင်း။

ပြိုးတည်ဆောင်ရွက်ချက်

ତାଙ୍କିରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତିପେଣିଶେଷାନ୍ତରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତିଯାଏ ଦ୍ୱାରାଲେଖି
ମୁଖୀରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତି କ୍ଷେତ୍ରରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତି ଆହାରିପ୍ରକରଣରୁ ଆହାରିପ୍ରକରଣରୁ
ଅଳ୍ପାନ୍ତରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତି ଆହାରିପ୍ରକରଣରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତି ଅନୁରୂପିତାରୁକ୍ତାଳୁମ୍ଭୂତି ॥

- I. စားနိုင်ရိက္ခာဖူလုပ်ငန်း စီစဉ်ရေးအွှုံး ထိုးတက်လာစေ ရေးအတွက် အဖွဲ့ဝင်များ၏ ဥပမာဏေရည်ကို ဖြင့်တင်ပေးရေး၊

II. မြိုင်မာရိုင်းအတွင်း စားနိုင်ရိက္ခာဖူလုပ်ငန်း၏ အကျိုးဆက် များအား ဖြစ်ပေါ်စေမည့် အရေးပါမြို့း မဟာပျော်မြောက်သော လက်ရှိဖြစ်ပေါ် ရှင်ဆိုင်လာရသည့် ကိစ္စရုပ်များအတွက် အသိ ပညာ၊ သက်သေသာကဗျာအပေါ် တည်ဆောက်ထားသော ချုပ်ကပ်ဆောင်ရွက်နည်းများအား ထုတ်ဖော်ရေး၊

III. မြိုင်မာရိုင်းအတွင်း စားနိုင်ရိက္ခာဖူလုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက် ပြီး တွေ့ဆုံးဖော်ရေးနေ့၊ အခြေအကြပ်ဖွံ့ဗောပြာဆိုင်ရာနှင့် မူဝါဒဆိုင်ရာများအား အသိပေးဖြန့်ဝေရေး၊

IV. စားနိုင်ရိက္ခာဖူလုပ်ငန်းအဖွဲ့၏ အဖွဲ့အတွင်း ဦးပျော်လုပ် ကိုင်မှု၊ ပိမ်ခွန်မှုမှုနှင့် ဆောင်ရွက်လုပ်ကိုင်သွားမည့် အားအပ် များအား အဖွဲ့အစည်းဆန္ဒာ အားဖြည့်ဆောင်ရွက်သွားရေး၊

 - To build the capacities of members to improve practices in food security programming,
 - To develop the knowledge, evidence based and approaches of strategically important and emerging issues affecting food security in Myanmar
 - To promote dialogue, debate and policy advocacy between stakeholders concerned with food security in Myanmar
 - To institutionally strengthen the internal governance, management and operational procedures of the FSWG



Vision

For all women, men and children of Myanmar to have physical and economic access to sufficient, safe and nutritious food to meet their dietary needs and food preferences for an active and healthy lifestyle.

Mission

The FSWG is a member-based network of non-governmental organizations, community based organizations and individuals addressing food insecurity in Myanmar, directly engaging with members to build their knowledge and skills on food security and mobilizing the collective capacities of the network to identify and formulate issues for research, dialogue and policy advocacy that will benefit the lives of vulnerable communities in Myanmar.

FSWG will achieve its vision and mission by working toward three strategic objectives,



Awareness Raising on Land Right by BRAVEHEART



FSWG အွဲမှ ဆက်လက်ထုတ်ပေါ်သည့် No.1, 2013 အတွက် စာမျက်နှားကို ဖိတ်၏လျက်ရှုပါသည်။
ဆက်သွယ်ရန်

fswg.communicationsofficer@gmail.com

၂။ ဓာတ်ဝန်ဆေးရန် ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးဆိုင်ရာ ပညာပေးဖျက်ဖြော်

Food and Climate Change Event by Green Way

- (၁) သင့်ကြောင့် အသာအသောက်မလေလွှုပါစေနိုင်။
Don't waste food !

(၂) အသာဆေးလျော့စားပါ (အသာအစား ပမားများစားပေးပါ)။
Eat less meat !

(၃) ဒေသထွက်ရာသီးစာတွေကို ရွှေ့ချုပ်စားသောက်ပါ။
Eat seasonal !

(၄) အသေးစိန့်ကိုပြီးထုတ်လုပ်သူများကို ဦးစားပေးပါ။
Buy fair trade !

(၅) မြို့ရှင်းစွာနှင့် အဟာရပြည့်ဝအောင်ချက်ပြုတဲ့ တို့ဖြစ်ပါသည်။
Cook smart !

လူများမှာအနေဖြင့် အပိုင့်ကပြေဖော်ဖော်ခြင်း၊ သီချွဲးဆိုခြင်း၊ ဘာတ်စ်းမေးခွန်းများ မေးခြားခြင်း၊ စတစ်ကာများဖြန့်ဝေခြင်း၊ လက်ကမ်းကြော်ကြောများ ဖြန့်ဝေခြင်းတို့ ပြည့်ဆုံးပါသည်။



၁။ ‘တော်များကို ထုတ်ပျော်ခြင်း နည်းပညာ’ သင်တန်း

Food Processing Training by GRET

သဘာဝယ်အတမ္မား 'မိမ်ခန့်ခွဲရေး' မိမ်ကိန်းအတွက် 'စာသောက်ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း နည်းပညာ' သင်နှင့် အေး ၂၀၁၂ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာ ဒုကိယပတ်တွင် ချင်းပြည့်နိုင် ဖူးမြှုံးနည်း ဒေသတောင်သူများအေး ပါးခက်တာ ဖို့ချွေးဆန်းရှိပါသည်။

List of FSWB Members

| Sr no | Organization Name | | | |
|-------|---|---|--|--------------------|
| | INGO | LNGO | CBO | Individual |
| 1 | Action Contra la Faim (ACF) | Dear Myanmar | All Country for Rural Development (ACRD) | Karin Eberhardt |
| 2 | ACTED | ECODEV | Myanmar Enhancement to Empower Tribal (MEET) | Thet Oo |
| 3 | ActionAid | Golden Plain Livelihood Development Services Co-operative Ltd | New Generation Social Development Organization | Hkawn Ja Labang |
| 4 | Adventist Development & Relief Agency-Adra Myanmar (ADRA) | Loka Ahlinn | Church of the province of Myanmar (CPM) | Sue Mark |
| 5 | Association of Volunteer Service International (AVSI) | Metta Development Foundation | Lanthit Foundation | Thura Aung |
| 6 | CARE Myanmar | Myanmar's Heart Development Organization (MHDO) | Grow Back for Posterity (GBP) | Thein Thein Aung |
| 7 | Consortium of Dutch NGO's (CDN) | Shalom (Nyein) Foundation | Green Network (Mgway) | Naw Ei Ei Brown |
| 8 | Cooperazione e Sviluppo Onlus (CESVI) | Swanyee Development Foundation (SDF) | Group of Ladies for Development (GOLD) | Thein Myint Aung |
| 9 | DanChurchAid (DCA) | Share Mercy | Kan Baw Za Youth Library & Community development Group | Khin Hnin Aye |
| 10 | Welthungerhilfe (GAA) | Karuna Myanmar Social Service (KMSS) | Department of Studies , Myanmar Union Adventist Seminary | U Kyi Htay |
| 11 | Groupe de Recherche et d'Echanges Technologiques (GRET) | Better Life Organization | Myanmar Positive Group (MPG) | Nay Lin Htun |
| 12 | Helpage International | Country Agency for Rural development (CAD) | Mawk Kon Local Development Organization | Win Ko Ko |
| 13 | Proximity Design | Spectrum (Sustainable Development Knowledge Network) | Manaw Hla Arr Mann Orchard | Nyantha Maw Lin |
| 14 | International Rescue Committee (IRC) | Network Activity Group (NAG) | Sympathy Hands | Shwe Zin Mon Aung |
| 15 | Mercy Corps | Church of the Province of Myanmar, Men's association | Women's Hand Myanmar Foundation (WHMF) | Kyaw Myo Aung |
| 16 | Norwegian People's Aid (NPA) | Swe Tha Htar Social Services | Green Way | Gaw Lu Htoi Ra |
| 17 | Oxfam GB | Institute for Civil, Earth and Water Engineering (ICEVE) | NignHtoi Banmaw Local Development Organization | Hein Htet Paing |
| 18 | Progetto Continenti (PC)- Myanmar | Myanmar Marketing Research & Development | Wunpawng Ningthoi (WPN) | U Hoke San |
| 19 | Save the Children | Thadar Consortium | Shan Maw Myae Co., Ltd | Zar Ni Maung2 Kyaw |
| 20 | Solidarities International | Mangrove Service Network (MSN) | Myanmar Social Initiative Group (MSIG) | Me Ko Thant |
| 21 | SwissAid Myanmar | Myanmar Baptist Convention (MBC) | Myanmar Paddy Producer Association | Kun Nay Lin Tun |
| 22 | TERRE DES HOMMES ITALIA (Tdh) | | Silver Sea Journal | Saw Thandar Moe |
| 23 | World Concern Myanmar (WCM) | | Myanmar Council or Churches | Win Wunna Win |
| 24 | World Vision Myanmar (WVM) | | Lahu Baptist Church | U Zaw Moe Thant |
| 25 | Lutheran World Federation- Myanmar | | Pathein Myaung Mya Sgaw Kayin Baptist Association (PMA) | U Min Zaw Oo |
| 26 | Norwegian Refugee Council (NRC) | | Brave Heart Foundation | Rick Gregory |
| 27 | Danish Refugee Council (DRC) | | Wimutti Volunteer Group (WVG) | Ja Naw |
| 28 | Relief International (RI) | | Paku Toungoo Association | |
| 29 | Pact in Myanmar | | Hla Distribution | |
| 30 | Win rock International | | Myanmar Agro Action (MAA) | |
| 31 | East West Seed International | | Farm Business Development Technical Group | |
| 32 | | | Sustainable Action for Rural Advancement (SARA) | |
| 33 | | | Men's association | |
| 33 | | | Kimo Care Group | |

အရင်းအမြစ်နှင့် လုပ်ကော်ကိုင်ဖက်အဖွဲ့အစည်းများ ပေါင်းစုံမှုပ်းမဲ့ လုပ်ကိုင်ခြင်းဖြင့်
မြန်မာနိုင်ငံ၏ တားနှပ်ရိုက္ခာဖူလုံးမှ ရရှိစေရန် စီပံ့ကိန်း

Inception workshop for "Harnessing Resources and Partnerships to Achieve Food Security in Myanmar" Project

အဆိုပါ စီမံကိန်း၏ ဦးတည်ချက်အဖြစ် စားနှပ်ရိက္ခာဖူလွှဲမှု
ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးအဖွဲ့ (FSWG)သည် စားနှပ်ရိက္ခာဖူလွှဲမှုနှင့်
အသက်မွေးဝင်း ကျောင်းလုပ်ငန်းများ တို့တက်စေရန် ပြည့်ဆည်းလုပ်
ဆောင်ရာတွင် စွမ်းဆောင်ရည်မြှင့်တင်မှုသင်တန်းများ၊ စားနှပ်ရိက္ခာ
ကဏ္ဍအတွက် လိုအပ်သည်များကို ဆန်းစမ်းခြင်း၊ လုပ်ငန်းများနှင့် အထောက်
အထား ပြည့်စုံသော သတေသနပြုလုပ်မြှင့်များ၊ စားနှပ်ရိက္ခာလိပ်ချိုင်ရာ
မူဝါဒစိစစ်ပြုးနှင့် မူဝါဒလျှို့ဝှက်းရေး လုပ်ငန်းများကို ချုပ်တင်လုပ်ဆောင်ပြီး
သမားချို့ကျေမှုဟုတ်သော ချဉ်းကပ်ပုံနည်းနာအသစ်များကို သုံးနှင့်တာ
ကာလ အပိုင်းအခြားအတွင်းတွင် အသုံးပြုလုပ်ဆောင်ရန် အဆိုပြုထား
ပါသည်။

შემოქმედი კალაბრიული კულტურული მემკვიდრეობის განვითარების მიზანისთვის



- လယ်ယာပြန့်ပတ်သက်သော ထူးခြားသတင်းဖြစ်စဉ်များ မှတ်တမ်းတင်ခြင်း (၃) ဖြစ်ပါသည်။ အားဖြင့် နည်းပညာများ သင်တန်းပေးခြင်း (၁၈) ဖြစ်ပါသည်။

လက်တွေ့တွေ့ရှိချက်မှ အတွေ့အကြုံများ အတွေ့အကြုံဖြစ်လျှပ်သော အမြတ်ဆုံး အတွေ့အကြုံ (၉) ဖြစ်ပါသည်။

လက်တွေ့ အတွေ့အကြုံအား ပုံနှိပ်ဖြန့်ဝေခြင်း (၁၀) ဖြစ်ပါသည်။ အရင်းအမြစ်ပိုမြဲများ ဖွံ့ဖြိုးနေအစီအစဉ် (၆) ခု (ရန်ကုန်၊ ဖွားလွှာတွေ၊ မင်းဘူး၊ ကချင်၊ ချင်း) ပြီးတည်အဖွဲ့ဝင်များအား အသေးစိမ့်ကိုနီးများ လုပ်ကိုင်ဆောင်းအစီအစဉ် (၁၀) ခု မူဝါဒရေးရာဆိုင်ရာ လုပ်သတ္တန့် အလေ့အကျင့်များ သင်တန်းပေးခြင်း (၆) ဖြစ်ပါသည်။

မူဝါဒရေးရာ ဥပဒေရေးရာ အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်း စာတမ်းများ (၆) စောင်းအကဲဖြတ်သုံးရုံးပေါင်းအကဲဖြတ်လုပ်ကိုင်ခြင်း (၃) ဖြစ်ပါသည်။ မူဝါဒရေးရာ ဥပဒေရေးရာ အကဲဖြတ်လုပ်ကိုင်ခြင်း စာတမ်းအား ပုံနှိပ်ပြန့်ဝေခြင်း (၂) ဖြစ်ပါသည်။

စားနှုန်းကြောဖူးလွှဲနေရှိ တိုင်းတာနိုင်သည့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်းနည်းစနစ်များ မြှုပ်မြင်း (၃) ဖြစ်ပါသည်။ စားနှုန်းကြောဖူးလွှဲနေရှိ တိုင်းတာနိုင်သည့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်းနည်းစနစ်များ ပြုလုပ်းရေးရာ အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်း (၄) ဖြစ်ပါသည်။ စားနှုန်းကြောဖူးလွှဲနေရှိ ပတ်သက်သည့် သုတေသနစာတမ်းအား ပုံနှိပ်ပြန့်ဝေခြင်း (၃) ဖြစ်ပါသည်။

စားနှုန်းကြောဖူးလွှဲနေရှိ ပတ်သက်သည့် သုတေသနစာတမ်းအား ပုံနှိပ်ပြန့်ဝေခြင်း (၃) ဖြစ်ပါသည်။



ტექნიკური და მართვული სისტემების განვითარების მიზანის სამიზნო დოკუმენტი

Participants' Comments on The Project Planning

မူဝါဒနေဂြားရွှေတွင် ဖုန်းနှင့် ပတ်သက်၍မှု
စိုက်ပိုးရေးကဏ္ဍတွင် ဖုန်းပိုးရေးထုတ်ကုန်များ
ရောင်းချိန်သည် ခိုင်မှာတော်ကြံတ်သည် ရေး
ကွက်ဆိုင်ရာ မူဝါဒပေါ်ထွန်းရေး စာတ်မြေသာ
နှင့် ပိုးသတ်ဆေး သို့ချွေးအား လျှော့ချိန်မည်
မူဝါဒပိုင်မှာရေးနှင့် မူဝါဒအားအသေးစိတ်အပဲ
ပေးပို့ စိုဝင်ပြုသေဖြင့် အောင်မြင်နေသော
စံပြုစိုက်ကြံးများအား ယက်တွေပြုသိုင်းရန်
ကြေးပမ်းရန် တစ်ပိုင်တစ်နှင့် ဖုန်းပိုးရေး မွေးခြား
ရေးကို အားပေးသည် မူဝါဒများ ခိုင်ခိုင်မှာမှာ
ပေါ်ထွန်းလာရန် စပ်မြို့များ ဖုန်းပိုးမှုပါး နောက်
ဆက်တွဲရလဒ်များကို သုတေသနပြုသူးရန်၊
လထ်ပိုင်သတ်တော့များ ထောက်နှင့် သစ်တော့

အောင်မြင်မှုရုလိမ္မားကို အဖွဲ့အချင်းချင်း ပါ၏
ကူးလေ့လာနိုင်သေးအတိအကောင်၊ စားနပ်နိုင်သာ
ဖူလျော်နှင့်ဆက်စွယ်သော သုတေသနပြုလုပ် ခြင်း
အခြေခံနည်းလမ်းများ စသည်တို့နဲ့ ပတ်သက်

ପ୍ରାଚୀନ ମୁଦ୍ରାଙ୍କଣରେ ଏହା ଅଧିକ ପରିମା ପାଇଲା । ଏହାର ପରିମା ପାଇଲା ଏହାର ପରିମା ପାଇଲା ।

၂၀၂၂ ခုနှစ် ပဟ္မသုတန္ဒိုးနှောပလုပ်ပွဲနှင့် ကမ္ဘာ့တားနပ်ရိက္ခာငါး၊ အထိပ်းအမှတ် အာမ်းအနား

Knowledge Fair to Celebrate World Food Day 2012

The public event of FSWG, Knowledge Fair 2012 which aims at promoting and sharing the knowledge related to food security issue and concern produced by its member organizations through showcases, displays and photo gallery by providing food security access to appropriate tools and resources. The main purpose of this event is to gather a FSWG member organizations to have interactive conversations and networking with diverse representatives of public, private and civil society organizations to share informally their works related to food security.

စားနုတ်ရိုက္ခာဖူလှိုမူပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုအဖွဲ့ (FSWG) နှင့် ဂုဏ်သိမ်း၏ အဖွဲ့ဝင်များဦးစီး၏ ပဟ္မသုတ နှီးနောဖလှယ်ပွဲကုန် ကမ္ဘာ့စားနုတ် ရိုက္ခာနေ့အထိမ်းအမှတ် အခြောက်အနာဂတ် ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုင်ဘာ ၁၈ ရက်နေ့တွင် International Business Center ရန်ကုန်တွင် ကျင်းပ ခဲ့သည်။



^{၁၁} “ကျော်စားနှင့်ရှုံး ဖူးမူးရိုး လယ်ယာကြော ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရှိ^{၁၂}
“Agriculture Cooperatives - key to feeding the world”

ကမ္မားစားနပ်ရိက္ခာနဲ့ ဆောင်ပုဒ်နှင့်အညီ မြန်မာနိုင်ငံတွင်
လည်း လယ်ယာကဏ္ဍပူးပေါင်းမြှင့်တက်ခြုံးလုပ်ငန်း ကြီးထွားရှင်သန
ပွားများနှင့်ရန် ကူညီလုပ်ဆောင်ပေးနိုင်လျှင် အကျိုးများလှပေမည်။
စုပေါင်းလယ်ယာကဏ္ဍသည် လယ်သမားများနှင့်တက္က ငိုင်းတို့၏ မိဘား
စုများ စားနပ်ရိက္ခာဖူးလုံးစေရန်၊ မိမိတို့၏ လယ်ယာထွက်ကုန်များမှ

အမြတ်အစွမ်းများရှုံးခေါ်ရန် အခြေခံလုပ်ငန်းစဉ်တစ်ခုပဲ ဖြစ်သည်။ ထို့ကိုယ်ပို့ဆောင်ရွက်ပြင် မိမိတို့ထွက်ကုန် များ၏ ဓမ္မကုန်တန်ဖို့ကို ထိန်းသို့လာနိုင်ခြင်း၊ ကုန်ကျေစာတ်ကို ပျော်ချိခြင်း၊ ဧကျက်ကျယ်ပြန့်အောင် ဆောင်ရွက်နိုင်ခြင်း၊ အမြတ်အစွမ်းစဉ်တစ္ဆောင်ရွက်နိုင်ခြင်း၊ အရည်အသွေး ပို့ဆောင်မှု အရည်အသွေးများ မြင့်တင်နိုင်ခြင်းအားဖြင့် လယ်သမားမိသားများ၏ စားနှစ်ရိက္ခာဖူလုပေးကို အရှို့အဟု့န်ဖြင့် ပြင့်တင်ပေးနိုင်မည့်အပြင် နိုင်ငံစီးပွားရေးကို ဘာစ်ဖက်တစ်လုမ်းမှ အထောက်အကြော်ပြုပေးနိုင်လေသည်။

ပါင်းလယ်ယာကို လုပ်ဆောင်ရန် မြန်မာနိုင်ငံမှုလယ် သမားအားအစွဲ ဖွံ့ဖြိုး အတွက်ကွေးပေါင်းလုပ်ဆောင်ရိုင်သည်။ ရည်ရွယ်ချက်လုပ်သော လယ်သမားများသည် အချင်းချင်းစုန်ကြပြီး ပိုစ်ကျေနှင့် အမျိုးအစွဲငါးမျိုးမျိုး ရည်ရွယ်ချက်၊ ရည်မှုန်းချက်များ ခုံမှတ်ရသည်။ မြန်မာနိုင်ငံ ပုဂ္ဂိုလ် ဖွံ့ဖြိုးပိုင်တစ်နိုင် ထယ်လုပ်သော အသေးစားလယ်သမားများမှာ အသေးစားလယ်ဆောင်ခြင်းပြင် ထယ်ယာနေ့ကွက်ကို ပေါက်ရောက်ချည်း ပေါ်နိုင်ပြီး နိုင်ငံစားနှင့်ရုပ်ရုပ်မှုတွင် လမ်းကြောင်းသို့ ချိတ်ကိုနိုင်သည်။

နိုင်ငံတော်အနေဖြင့်လည်း ဥပဒေရပ်များ ချုပ်တားသည်
ဖြစ်ရာ ယူပေါင်းဆောင်ရွက်လုပ်ကိုင်စိုးမည် အခွင့်အလမ်းများ ရရှိနေပြီ
ဖြစ်သည်။ ၁၉၉၂ သမဂ္ဂယာမ ဥပဒေသည်လည်း စုပေါင်းလယ်ယာလုပ်
ဆောင်ရန် အထောက်အပံ့ပေးနိုင်မည် ဖြစ်သည်။ အသင်းအဖွဲ့ဥပဒေ
များလည်း ပေါ်ထွက်လာပြီဖြစ်ရာ ပွင့်လင်းလာသောလူအဖွဲ့အစည်း
ပြောင်းလဲလာသော နိုင်ငံဇာစန်သည်လည်း ယယ်ယာကဏ္ဍာ ယူပေါင်း
လုပ်ဆောင်ရန် အခွင့်ကောင်းပင် ဖြစ်သည်။ ငြင်းအခွင့်အလမ်းကို ပိုမိုရရှိ
ဆုံးကိုင်ပြီး အခြေခံလူတန်းစား လယ်သမားများ စုပေါင်းလုပ်ဆောင်
ရှိရန် ကုသိတောက်မလေးနိုင်ရေပါမည်။

ဓာတ်ပေါင်းဆောင်ရွက်မှုအဖွဲ့က ယုဉ်ည်သည်မှာ ဓာတ်ပေါင်းဆောင်ရွက်ရာတွင် လုပ်ငန်းစဉ် များစွာ ထိန်းသည်အနက် စုပေါင်းလယ်ယာ၏ အခန်းကဏ္ဍတို့မြင့် လုပ်ဆောင်ခြင်းသည် ထောင်စုနှစ်သို့ဖြူးရေးရည်များချက် နံပတ် (၁) ပြစ်သော စောင်းရွှေ့တော်မှုပဲပျောက်ရေးနှင့် ဘဏေလောင်မှုပဲပျောက်ရေးအတွက် အရေး ပါသော လုပ်ငန်းစဉ်တစ်ရွှေ့ဖြစ်ခြင်းကြောင်း ယုဉ်ည်လေသား။

ଶୁଣ୍ଡମୁଖୀଙ୍କର୍ତ୍ତବ୍ୟାନିଷ୍ଠା
ଯଦିପରିବର୍ତ୍ତନ ଲୁହିଷ୍ଟବ୍ୟାନିଷ୍ଠାଙ୍କିଃ । ଏକଗ୍ରତିର୍ଥିନ୍ଦ୍ରିଯାନିଷ୍ଠାଙ୍କିଃ

“လူမှုဘဝပြီးဖို့ စားန်းပိုက္ခာမူလုံးခိုတဲ့ တိဇ္ဈာရ်များဟာ အပြာ
သွယ်ပေါ်ယှဉ် လုပ်ငန်းပိုင်းဆိုင်ရာကတော့ စိန်ခေါ်မှုတစ်ချို့ ရှိနေမှာ ဖြစ်ပါ
ဘယ်။ မြန်မာနိုင်ငံဟာ စိုက်ပြုခိုင်ဖြစ်ပြီ တိဇ္ဈာရ်ခေါ်ကတည်က စိုက်ပြုရေးရဲ့
ဘို့ အခြေပြုတဲ့ စီးပွားရေးကို ထူထောင်ခဲ့တာ ဖြစ်ပါတယ်။ လူဦးရေရန်ညွှန်ပါ
ခြင်း၊ စိုက်ပြုမြေပါများခြင်းကြောင့် အရင်တွန်းက မြန်မာနိုင်ငံဟာ ကျွော့မှာ
သုန်းတင်ပို့အများဆုံး နိုင်ဖြစ်ဖို့ပါတယ်။ သို့ရာတွင် လူဦးရေတိုးလာခြင်းနှင့်
သာဘဝဘေးအုပ်ရာထုများကို ရင်ဆိုင်ရေးနိုင်မှာ စားန်းပိုက္ခာမူလုံးမှု အပိုင်းက
အားနည်းသွားနိုင်ပါတယ်။ စိုက်ပြုမြေမှုပါဒဗုံးကိုတော်ကလည်း စားန်းပိုက္ခာ
လုံးမှု၏ သော်ချက်တွေ လည်း ဖြစ်နေပြုပါတယ်။”

ဒေါက်တာနိန္ဒြယ်ဘို့
နိုင်ငံတော်သမ္မတကြီး၏ စီးပွားရေးအကြောင်းပေးအဖွင့်



ଓକାଃ ର୍ଯ୍ୟାଲ୍ସ୍ ପ୍ରେ “ତେବୁଣ୍ଡିଃ ଏପିଃ ଫୁଦ୍ ଓପିଣ୍ଡିଃ ଏପିଃ”
Debate on “Local seed and Hybrid seed”

အဆိပ်အဖွဲ့မှ “ဒေသမျိုးစပါးသည် စပ်မျိုးစပါးထက် ပိုမို
ကောင်းမွန်တြော်း” အဆိပ်ပြောကြားရာတွင် ဒေသမျိုးသူများ၏
အကြောက်နှင့် ကိုက်ပြောခြင်း၊ ဒေသမျိုးရာသီတုလက်လည်း ခံနိုင်ရည်ပြောခြင်း၊
စပ်မျိုးစပါးကဲ့သို့ မြေပြုလ အလွန်အကျိုးသွေ့ရန် မလိုခြင်း၊ ပြည်တွင်းတွင်
ရွေးကွက်အဆင့်အမှာရှိနေခြင်း၊ တောင်သူမှ ကိုယ့်မျိုးတို့ ဆက်လက်
ထိန်းသိမ်း စိုက်ပျိုးခြင်းတြောင့် မျိုးစွဲအတွက် ကုန်ကျေစရိတ်သက်သာခြင်း
စသည်အေးသာချက်များဖြင့် ငါးတို့အဆိုကို အဆင့်အမှာ ပြောကြအဲပါ
သည်။ ထိုပြင် မြန်မာ့ပေါ်ဆန်းသည် ၂၀၁၂ ခုနှစ် ကုမ္ပဏီနှင့်နော
ဆယ်ပုံတွင် တတိယဆု မြန်မာ့ပုလုပ်ဆန်းသည် ၂၀၁၃ ခုနှစ် ဖိယက်နှစ်

“နိုင်ငံ၏ ဆင်းခွဲများပါးမှ ၂၆ % မှ ၂၀၁၅ ခုနှစ်တွင် ၁၆ % ဒီ လျှော့ချိန်ရန် အပျိုးသား ရည်မှန်းချက်အဖြစ် ချမှတ်ဆောင်ရွက်ရမှာ နှစ်ကြားလိုအပ်ချက်တို့မှာ ရေးကဏ္ဍကာသာလုပ် ဖြည့်ဆည်းပေါ်လိမ့်မှု ပါတယ်။ ဒါကြောင့် နိုင်ငံတော်အတူ ဆန်ပါး ကုန်သည်များအသင်း ပို့စ်၊ နှမ်းကုန်သည်များအသင်း၊ ဆန်စက်လုပ်ငန်းရွင်များ၊ အထူးပြု ကိုများ ကုန်စည်းများ၊ NGO အဖွဲ့အစည်းများ၊ သမဝါယမအသင်းများ နှစ်လွှာတော်သူတွေ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ဖို့ လိပါတယ်”

တိုင်းဒေသးမှုပါ နိုက်ပျိုးရော်းစီးဌာန၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြော

ପ୍ରକାଶକୀୟଙ୍କ ଲୁହିଁ ରେ ଯଥେ ତେ ଅନ୍ତର୍ଗତ ଦିଃତାଃ ଯୁଧ୍ୟାଭା ତରକ୍ଷିତା
ବାଦବାଦାଦ ପିତା ଲ୍ଯାଙ୍କାର୍ପିତାର୍ଥ୍ୟ । କିମାଃ ଯୁଧ୍ୟା ପ୍ରତ୍ୟେତିଜୋଣ ଦିଃଭୂପ୍ରାଣ
ପ୍ରାଣଦାଦ ଲ୍ଯାଙ୍କାର୍ପିତାର୍ଥ୍ୟ । ତ୍ୟାଗକାର୍ତ୍ତାର୍ଥ୍ୟ ଲୁହିଁ ରେ କୋଣାହୁଣ୍ଡି ଦିଃତାଃ ଯୁଧ୍ୟା
ଜୋଣ ହୋଣ୍ଡି ଶୁନ୍ନାର୍ଥାଭା କ୍ଷିଦିତର୍ଥ୍ୟ ପୁରୁଷାଭାତ୍ମା ଆତ୍ମ ଶୁଭର୍ତ୍ତାକାର୍ତ୍ତାର୍ଥ୍ୟ
ମୁରିତର୍ଥ୍ୟ ଲ୍ଯାଙ୍କାର୍ପିତାର୍ଥ୍ୟ । ତେବେଳେ ଏହାର୍ଥ୍ୟ ଅନ୍ତର୍ଗତ ଦିଃତାଃ ଯୁଧ୍ୟାଭା
ଅବଦିଃ ଆପ୍ରାତ୍ମକାର୍ତ୍ତାର୍ଥ୍ୟ ତାବନ୍ଧିତାର୍ପିତାର୍ଥ୍ୟ ।

ଶ୍ରୀକୋଣଠିକୁ
ବିଜ୍ଞାନ ଏତିଥିରେ ଆବଶ୍ୟକ



ငြင်းဆိုအဖွဲ့မှ စစ်မျိုးစပါးသည် တစ်ကောကွယ် အနည်းဆုံး တင် မှ တင်း ပျော် အထိ ထွက်နိုင်၍ အထွက်နှင့် ကောင်းမွန်ခြင်း၊ ကြောင့် တစ်ခေတွက်ပေါ်မှ အကျိုးအမြတ် ပိုရှိရေးနှင့် ခြင်း၊ ဒေသမြိုက်မျိုးစွဲနှင့် ထား လျှော့ချုသုံးခွဲခြင်း၊ အနည်းဆုံး တစ်ရာသီ စိုက်ပို့ခြင်း၊ ရာသီဥတုသင့်တော်သော နေရာတွင် မိုးရောနောက် စိုက်ပို့ခြင်း၊ စသော အားသာချက်များခြင့် ငြင်းတို့၏ စစ်မျိုးစပါး ကောင်းမွန် ပြုပေါ်ကြော်ရှု ပို့နည်းခေါ်ပေါ်သည်။

၂၀၁၂ ခုနှစ် ပဟာလတန္ဒေါ်နော ဖလှယ်ပွဲနှင့် ကဗျာ့စားနှစ်ရီကြား
အထိမ်း အမှတ်အဆင်းအနားစကားရည်လွှာတွင် အကြောင်းအရာ
ပြုမှုကောင်းမွန်ခြင်း၊ အတွေ့အကြုံအပေါ် မူတည်၍ ပြည့်စုံစွာ ပြေ
သားနိုင်ခြင်း၊ ပြန်လည် ဖော်နှစ်းထဲတဲ့ ချေပြောဆိုနိုင်ခြင်းသည့် အချက်
များ အပေါ် မူတည်ပြီး အမှတ်ပေးအကဲဖြတ်ရာ ဒေသမြို့ပေါ် ကောင်း
ကြောင်း အဆိုဖြေသည်။ မှ အနိုင်ရရှိခဲ့သည်။ တက်ရောက်သူများ

လည်း အဖွဲ့နှစ်ဖွဲ့ စလုံးမှ အကောင်းဆုံး
စကားပြောဆို နိုင်စွမ်းရှိသူကို ရွှေ့ချယ်ပေးခဲ့ရာ
ပြုလုပ်အုပ်မှု ဦးထင်ကော်လတ်မှ အဆိုပါဆုကို
ရရှိခဲ့ပါသည်။



ပျော်ဆွဲသုတေသန
Quiz on World Food Day

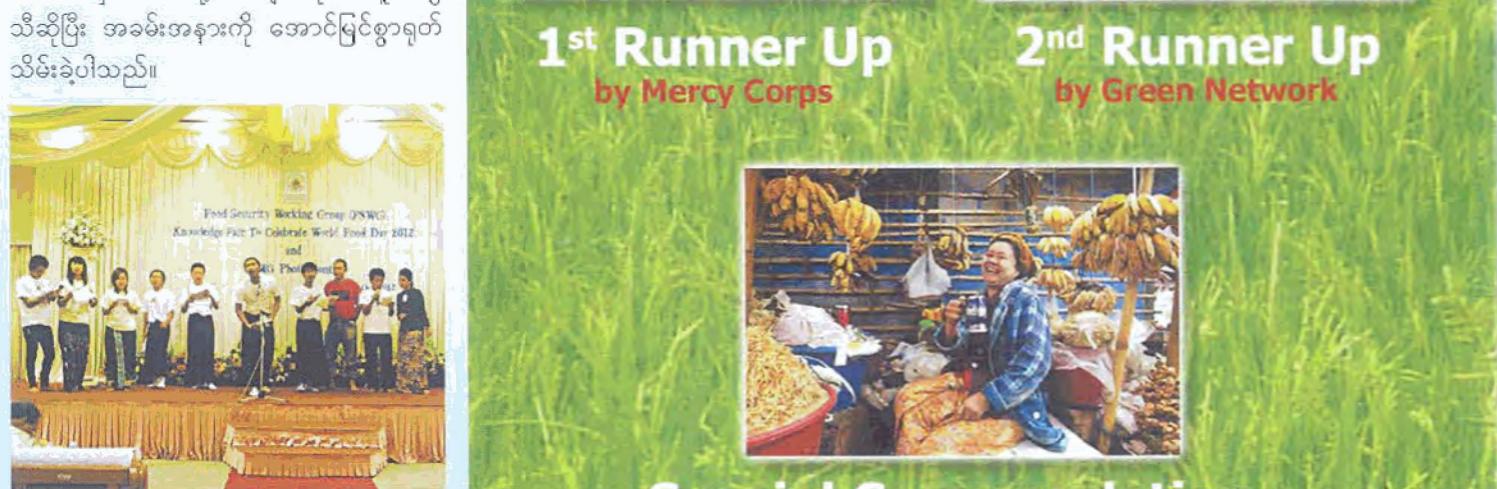
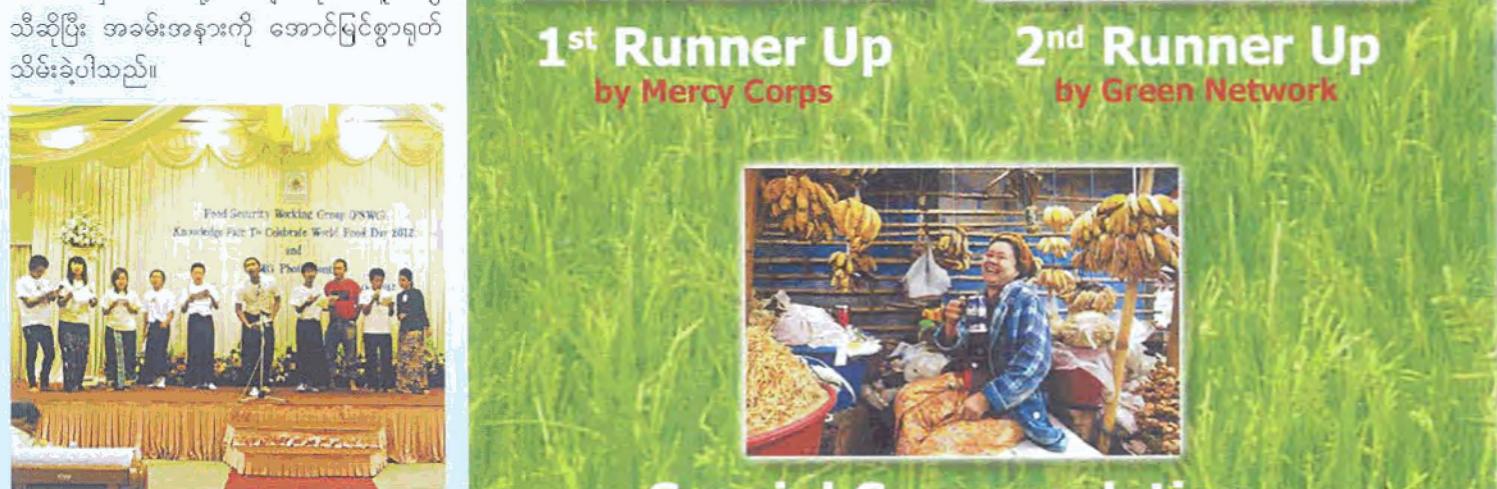
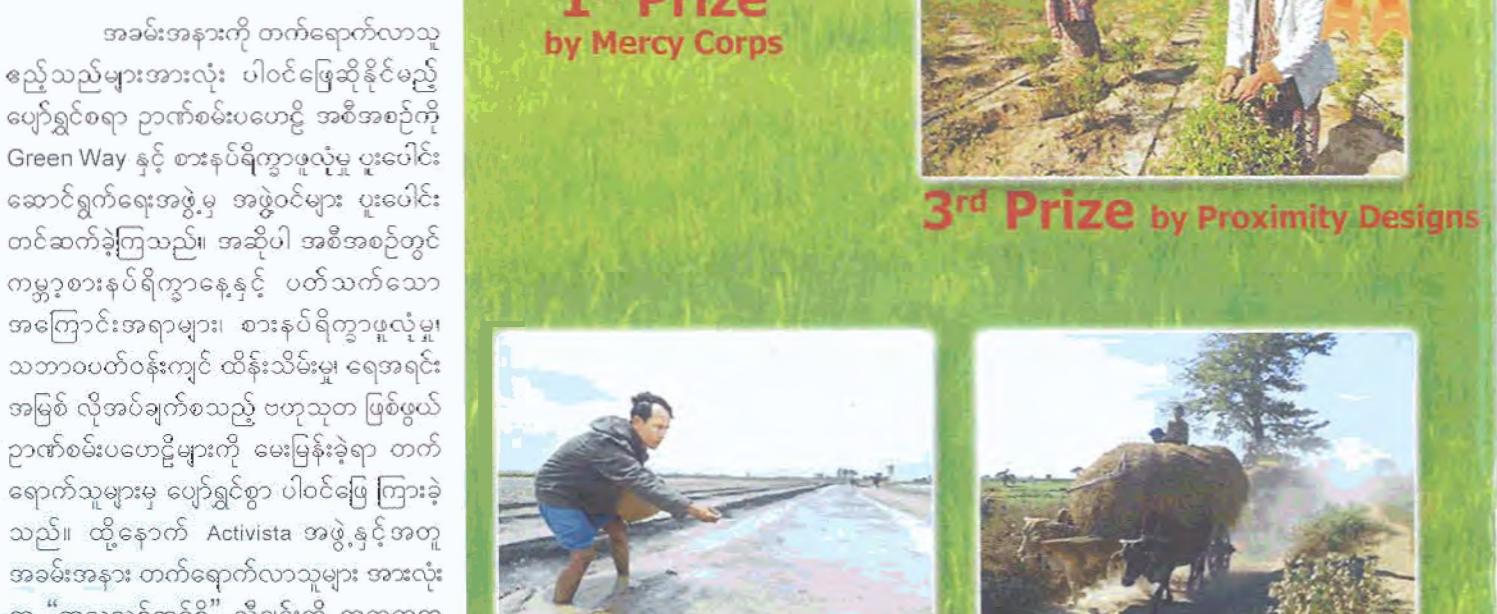
အခမ်းအနားကို တက်ရောက်လာသူ
မည်သည်များအားလုံး ပါဝင်ဖြေဆိုနိုင်မည့်
ပျော်ဆွဲစရာ ဥက္ကာစံပေါင်း အစီအစဉ်ကို
Green Way နှင့် စားနံပါဏ်ရှိကုန်တွင် ပျော်ဆွဲရေးအဖွဲ့မှ အဖွဲ်ဝင်များ ပူးပေါင်း
တင်ဆက်ခဲ့ကြသည်။ အဆိုပါ အစီအစဉ်တွင်
ကဗျာ့စားနံပါဏ်ရှိကုန်နှင့် ပတ်သက်သော
အကြောင်းအရာများ၊ စားနံပါဏ်ရှိကုန်လုံးမှု၊
သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းမှု၊ ရေအရင်၊
အမြစ် လိုအပ်ချက်စသည် ဗဟိုသုတ ဖြစ်ဖွဲ်
ဥက္ကာစံပေါ်များကို ဖော်ပြန်ခဲ့ရာ တက်
ရောက်သူများမှ ပျော်ဆွဲစွာ ပါဝင်ဖြေ ပြားခဲ့
သည်။ ထိုနောက် Activista အဖွဲ့နှင့် အတူ
အခမ်းအနား တက်ရောက်လာသူများ အားလုံးက
“အလှသစ်ပင်စီ” သီချင်းကို အတူတက္ကာ
သီချင်းပြီး အခမ်းအနားကို အောင်မြင်စွာရှုတ်
သိမ်းခဲ့ပါသည်။



Special Commendation
by Proximity Designs



ပျော်ဆွဲသုတေသန
Quiz on World Food Day



FSWG Previous Events

Training

1. Staff Development Training

October 2012

Public Event

1. World Food Day

October 2012

Workshops

1. Land Core Group program plan development workshop
2. Land Core Group program plan launching workshop
3. Experiences Sharing on LCG Program Plan
4. Engaging the agribusiness sector to benefit smallholders in Myanmar
5. Communal Land Tenure Experiences Sharing by Kristen Ewers
6. Inception Workshop for "Harnessing resources and partnerships to achieve food security in Myanmar"
7. Sustainable Agriculture

May 2012

May 2012

July 2012

August 2012

October 2012

October 2012

November 2012

FSWG Upcoming Activities

- Research
 - ◆ Upland Tenure Research
- Technical Trainings
 - ◆ Conservation Agriculture to Sustainable Approach
 - ◆ Marketing and Value Chain Analysis for Small Scale Farmers
 - ◆ Food Security Related Policy and Advocacy Training
 - ◆ Land Registration Awareness Training
- National Land Symposium in Nay Pyi Taw
- FSWG Resource Center (RC)
 - ◆ Review and analyze RC in Yangon Labutta Pyapon and Minbu

စားနံပါဏ်ရှိကုန်လုံးရေး ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုအဖွဲ့အစည်းမှ သင်တန်းသားနှစ်ဦးကို သုတေသန
ရုပ်ပိုင်းဆုံး တွေ့ရှုံးချက်များကို ရေးသားသည်သင်တန်း တက်ရောက်နိုင်ရန်အတွက် ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလတွင် အင်ဂါနီးရှုံးဦးလိုက်ဖြော်ပြု၍ ဖော်ပြန်ခဲ့ပါသည်။ အဆိုပါသင်တန်းတွင် သုတေသနမှ တွေ့ရှုံးချက်များကို ဒေသတွင် လယ်သမားများနှင့် စိုက်ပျိုးရေးလုပ်သားများသို့ မည်သို့
ပြန်လည် လက်ဆင်ကိုပည်ကို အထူးအလေးပေး သင်ကြားမည်ဖြစ်ရန် စိုက်ပျိုးရေးနှင့် စားနံပါဏ်ရှိကုန်လုံးရေးအတွက် သုတေသန၏ ရလဒ်များကို ဒေသခံတောင်သူများ လက်တွေ့လိုက်နာကွင့်သုံးရန်အတွက် ကြိုးမှတ်းရာတွင် များစွာ အထောက်အကြုံဖြစ်ပေါ်သည်။ ဒေသခံတောင်သူများနှင့်
လက်တွေ့ကွင်းဆင်းရှုံး လုပ်ကိုပြုနောက် သုတေသနမှုအပေါ် မူတည်ကာ သင်တန်းသားများကို ရွှေ့ချယ်
စေလွှာခဲ့ခြင်း ဖြစ်ပါသည်။

ထိုအပြင် စားနံပါဏ်ရှိကုန်လုံးရေးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုအဖွဲ့သည် ငါး၏အဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးတို့လည်း တရုတ်နိုင်ငံယူနစ်ပြည်နယ်သို့
ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက် သစ်ကောက်နှင့်စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ အလုပ်ရုံးနေးပွဲကို တက်ရောက်နိုင်ရန် နိုဝင်ဘာလ ၃၅တို့အပေါ်
တွင် စေလွှာခဲ့ပါသည်။

FSWG နှင့် ထွက်ရှုပြီးစာအုပ်များစာရင်း

၁။ ကျေးလက်အဆင့် တိဂုံးနှင့်ပြုပေါ်အတောက်:

၂။ ဝင်္ဂီဒ္ဓပြုရေးအောင်မြင်ရန်အတွက်ဆောင်ရွက်ပုည့် နည်းလမ်းများ:

၃။ ကျေးလက်ဒေသ သိတ်ပွဲပြုရေး:

၄။ တစ်ပိုင်တစ်နှင့်သဲဖွေပြုရည်:

၅။ သီးနှပ်ငြေဂါဌား:

၆။ စပါးသီးနှံငြေဂါဌား ပိုစာ

၇။ စပါးသီးနှံပျော်ပို့ပျော် ပိုစာ

၈။ ဟင်းသီးဟင်းရွက်ပို့ပျော် လမ်းညွှန်:

၉။ ပို့သံတော်သုံးခွဲရွက်ပို့ပျော် ပိုစာ

၁၀။ ပို့နှင့်ကန်းအသေးစား မွေးပြုထုတ်ကျင်ရေး နည်းစနစ်များ:

၁၁။ မြန်တပြည်တွင်ပို့သော သီးနှံအချို့ကျော်ကျင်းမာရေး အင်းဆက် ပုဂ္ဂိုလ်ပျော်များ:

၁၂။ ကောင်သူစိုက်ပို့ပျော်မည်းပော် သင်တန်းကျောင်းဖွင့်လှစ်ရန်အတွက် လမ်းညွှန်ချက်များ:

၁၃။ အသေးပြည်သူဇာရာအဖွဲ့ဖွံ့ဖြိုးသံတော်တည်ထောင်ခြင်းနှင့်ရာ သစ်တော့လုပ်ငန်းနည်းစနစ်များ:

၁၄။ မြန်တဗုံးရိုးကြော်မွေးပြုနည်းလမ်းညွှန်

၁၅။ ဘက်စုံပျော်ပို့ ကာကွယ်ရေး အငြောင်းနည်းပညာများ:

၁၆။ ဘက်စုံသံသစ်တော့၊ သစ်ပင်ပြုသွယ်တည်ထောင်ခြင်း လုပ်ငန်းမှတ်စုံ

၁၇။ အငြောင်းပြေတိုင်းတော်များနှင့် GPSအသုံးပြုခြင်း

၁၈။ စပါးသီးစွဲ ရွှေ့ချယ် ထိန်းသိမ်းနည်း ပိုစာ

၁၉။ ကြိုက်ကာကွယ်နိုင်နှင့်ရေး ပိုစာ

၂၀။ ကောင်သူကြော်များ သီးသန်သော စပါးစိုက်ပို့ပျော် နည်းစနစ်

၂၁။ ပြောလိုင်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့် (တင်ပြော အကြောင်းပါး)

၂၂။ အသေးပြည်သူဇာရာအဖွဲ့ဖွံ့ဖြိုးသံတော်တည်ထောင်ခြင်း စောင်း

၂၃။ မြန်ဟန်ငါးတော်တန်းအသေး ပြောလုပ်ကိုင်ခွင့် လုပြုခိုစ်ချုပ်အခြေအနေ ခြော့သုံးသပ်ခြင်း

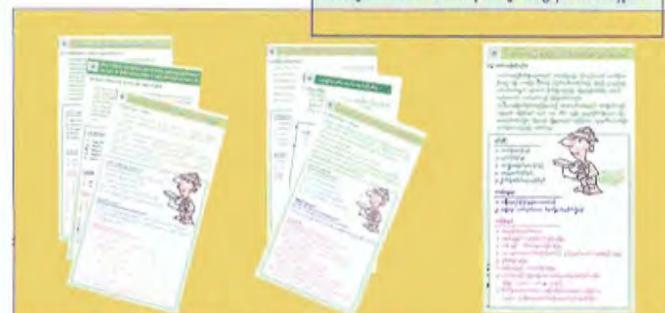
၂၄။ ကျေးလက်ပြည်သူစိုက်ပို့ရေးနှင့်ပြောသုံးခြောင်းဆိုင်ရာအခွင့်အရေးနှင့် ရိုင်ခွင့်များ သီးသန်းစာရင်း စာရင်းစာ

၂၅။ စားနှစ်ပို့ကြော်များနည်းပြုပေါ် (၂၀၁၂-၂၀၁၄)



FREE COPY

ရရှိနိုင်စသာ ဘာသာ သာကားများ
ကရင်း တယား ကရင်း ရှင်း မွန်း ဝေး ရှင်း



အထက်ပါစာအုပ်များကို မှာယူလိုပါလျှင် အောက်ပါလိပ်စာသို့ စက်သွယ် မှာယူနိုင်ပါသည်။

Room (206) 2nd Floor, Tower(E) Diamond Condominium, No-497, Pyay Road, Kamaryut Township Yangon. 11041

Tel: +95 9 4250 26461~2 Fax: +95 9 73031749

e-mail: fswg.log@gmail.com/ fswg.rc@gmail.com.

web: www.myanmarfswg.org